

內燃机全集

李斯德主編

—第十二卷—

固定式及船用柴油發动机

[德國]F. 迈尔著

科学技術出版社

內燃机全集

李斯德主編

第十二卷

固定式及船用柴油发动机

[德国] F. 迈 尔 著

石 华 鑑 譯

科学技術出版社

內容 提 要

本書系根据李斯德教授主編內燃机全集中，1948年再版的第十二卷“固定式及船用柴油发动机”譯出。

全集包括所有与內燃动力机器有关的理論、構造及計算。本卷的範圍，限制于固定式及船用柴油发动机的一般設計規律与結構。

本書分为四大部分，第一部分为导言，简略地敘述柴油发动机最初的历史、用途、燃料，以及本卷中所包括的範圍，第二部分按照分类說明設計柴油发动机的一般規律，第三部分專論主要机件的型式与結構，第四部分为各型实际产品的敘述，并附有各种特殊構造的柴油发动机。

本書的讀者，可以是未来的工程师們——高等工业大学有关专业的同学——也可以是有关方面实际工作的工程师們；本書將在前者的专业学习、課程設計与毕业設計时，有所裨益，也將在后者的业务方面，有一定程度的帮助。

內 燃 机 全 集

主 編 Hans List

—第十二卷—

固定式及船用柴油发动机

原著者 (德国) F. Mayr

譯 者 石 华 鑑

*

科 學 技 術 出 版 社 出 版

(上海建國西路336弄1号)

上海市書刊出版業營業許可證出O七九号

上海新华印刷厂印刷 新華書店上海發行所總經售

*

統一書號：15119·435

开本 787×1092 耗 1/16 · 印張 21 3/4 · 字數 440,000

一九五六年十二月第一版

一九五六年十二月第一次印刷 印數 1—3,000

定价：(10)三元三角

原序

当工学博士李斯德教授对我提出他的期望，在他所出版的全集中担任“固定式及船用柴油发动机”卷的任务时，我是乐于接受的。这一卷的目的，将使未来的工程师们在学习时获得一些基础，但亦对实际工作的设计师们贡献一些全貌，说明目前在固定式及船用柴油发动机的构造方面所有的情况。我尝试着，在全部的型式中提出一些紧凑的概念，并特别在讨论零件时，只限制于特别重要的部分，使得本书的篇幅，不至于超出原定的范围过多。

若干公司，它曾热心地供给我各种资料作为支持，我希望在此处致以谢意。在制作表格与图示时，特许工程师腓里特立西·侯得克先生曾给我帮助。特许工程师华尔脱·皮伯先生担任制訂关于曲柄错列的表1及表2，并校阅关于曲轴及振动消减器节。爱弥儿·累司先生及约瑟夫·希勒先生给我以繪制插图方面的帮助。

司图格城工学博士维尔格經理担任了关于达姆来-朋士发动机节的編寫工作。
对于拍辛內格先生校閱本書的工作，我敬致以特別的謝意。

F. 迈尔

奥格司堡 1943.6

譯者前言

固定式及船用柴油发动机，它包括了全部固定的与船用的内燃动力机器，为了配合对它所設多种多样的要求，功率、轉數、型式及結構等均有极大的差异，特別与大量生产的車用发动机相較时，前者的情况更形复杂。

本書著者凭借他从事固定式及船用柴油发动机生产的数十年經驗，很恰当地將所叙述的发动机予以分类，然后就各类的特征詳加叙述，俾讀者不致因柴油发动机的多种構造式样，无从掌握它的主要規律。同样地著者在主要机件的叙述方面，也加以分类的綜合說明，避免了不必要的重复，更能將主要点強調出来。

在各型实际产品說明中，著者搜集了当时所能获得的具体資料，詳加分析說明，作为对前几章总的說明的呼应、对証，將理論与实用互相串联起来。最后略述煤粉发动机，指出在內燃机中利用低价值燃料的一种措施。

所附的插图 318 幅，泰半均屬經实际使用获有成效的发动机的切面图、零件图等，具有极重要的参考价值。

內燃机全集原定的各卷，原書迄今尚未全部出版，希望通过譯者們今后繼續的努力，使全集对我国的內燃机制造工业，有所帮助。

目 录

第一篇 導 言

| | | |
|-----|------------|---|
| 第一章 | 发展史 | 1 |
| 第二章 | 柴油发动机的应用区域 | 3 |
| 第三章 | 柴油发动机的燃料 | 6 |
| 第四章 | 第十二卷的范囉 | 7 |

第二篇 設計中小功率柴油发动机的一般規律

| | | |
|-----|------------------|----|
| 第一章 | 擇取二冲程或四冲程工作過程的觀點 | 8 |
| 第二章 | 无滑块四冲程发动机的構造基础 | 9 |
| 第一节 | 参数的选择 | 9 |
| 第二节 | 汽缸数及汽缸排列的选择 | 11 |
| 第三节 | 結構型式 | 12 |
| 第四节 | 四冲程发动机的增压 | 16 |
| 第三章 | 无滑块二冲程发动机的構造基础 | 21 |
| 第一节 | 参数的选择 | 21 |
| 第二节 | 祛气型式 | 22 |
| 第三节 | 祛气泵 | 24 |
| 第四节 | 汽缸数及汽缸排列的选择 | 25 |
| 第五节 | 結構型式 | 25 |

第三篇 設計大功率柴油发动机的一般規律

| | | |
|-----|------------------------------|----|
| 第一章 | 选择四冲程、二冲程單作用式，或二冲程双作用式发动机的觀點 | 27 |
| 第二章 | 有滑块大功率四冲程发动机的構造基础 | 28 |
| 第一节 | 参数的选择 | 28 |
| 第二节 | 結構型式 | 29 |
| 第三章 | 有滑块二冲程單作用式发动机的構造基础 | 30 |
| 第一节 | 参数的选择 | 30 |
| 第二节 | 祛气泵与鼓风机 | 31 |
| 第三节 | 結構型式 | 33 |

| | | |
|------------|------------------------|----|
| 第四章 | 二冲程双作用式发动机的構造基础 | 34 |
| 第一节 | 参数的选择 | 34 |
| 第二节 | 結構型式 | 35 |
| 第五章 | 汽缸及发动机的标号 | 36 |

第四篇 发动机机件

| | | |
|------------|-------------------------|-----|
| 第一章 | 无滑块四冲程及二冲程发动机的構件 | 37 |
| 第一 节 | 曲軸 | 37 |
| 第二 节 | 曲軸軸承 | 49 |
| 第三 节 | 連杆 | 54 |
| 第四 节 | 活塞、活塞环及活塞銷 | 60 |
| 第五 节 | 基架、曲軸箱、汽缸块 | 68 |
| 第六 节 | 汽缸套 | 75 |
| 第七 节 | 汽缸盖 | 79 |
| 第八 节 | 拉杆 | 84 |
| 第九 节 | 配气軸及其驅动 | 88 |
| 第十 节 | 噴射泵 | 91 |
| 第十一节 | 噴油閥 | 103 |
| 第十二节 | 进气閥、排气閥及其驅动 | 105 |
| 第十三节 | 始动設備 | 111 |
| 第十四节 | 潤滑油泵、水泵及其驅动 | 115 |
| 第十五节 | 增压或祛氣用回轉式泵 | 121 |
| 第十六节 | 其他構件 | 125 |
| 第二章 | 有滑块发动机的構件 | 125 |
| 第一 节 | 曲軸 | 125 |
| 第二 节 | 連杆 | 128 |
| 第三 节 | 滑块及导块 | 132 |
| 第四 节 | 活塞杆 | 135 |
| 第五 节 | 二冲程双作用式发动机用活塞杆填函 | 136 |
| 第六 节 | 活塞 | 139 |
| 第七 节 | 活塞的冷却 | 146 |
| 第八 节 | 基架 | 147 |
| 第九 节 | 曲軸軸承 | 149 |
| 第十 节 | 机架 | 152 |
| 第十一节 | 滑块导板 | 153 |
| 第十二节 | 汽缸块及汽缸套 | 157 |
| 第十三节 | 汽缸盖 | 161 |

| | |
|----------------------|------------|
| 第十四节 噴射泵..... | 166 |
| 第十五节 噴油閥..... | 168 |
| 第十六节 活塞式祛氣泵..... | 169 |
| 第十七节 汽缸的潤滑..... | 172 |
| 第十八节 其他構件..... | 175 |
| 第三章 附屬机件..... | 175 |
| 第一节 始动瓶..... | 176 |
| 第二节 潤滑油冷却器..... | 178 |
| 第三节 振动消减器..... | 182 |

第五篇 各型发动机的說明

| | |
|--|------------|
| 第一章 无滑块四冲程單作用式发动机..... | 187 |
| 第一节 奥格司堡-虞恩山机器厂股分公司， 奥格司堡厂出品的发动机..... | 187 |
| 第二节 达姆来-朋士股分公司出品的发动机..... | 198 |
| 第三节 基尔股分公司，德意志工厂出品的发动机..... | 212 |
| 第四节 克婁格納-洪堡-道馳股分公司出品的发动机..... | 215 |
| 第五节 腓里特立西，克虜伯-日耳曼船厂 股分公司出品的发动机..... | 223 |
| 第六节 孟海姆发动机厂股分公司(前名朋士)出品的发动机..... | 229 |
| 第七节 車輛及机器制造股分公司出品的发动机..... | 238 |
| 第八节 飛霞脱发动机厂出品的发动机..... | 243 |
| 第九节 千士股分公司出品的发动机..... | 245 |
| 第十节 苏尔寿兄弟股分公司出品的发动机..... | 251 |
| 第二章 无滑块二冲程單作用式发动机..... | 257 |
| 第一节 奥格司堡-虞恩山机器厂股分公司， 奥格司堡厂出品的发动机..... | 257 |
| 第二节 克婁格納-洪堡-道馳股分公司出品的发动机..... | 265 |
| 第三节 布高机器厂出品的发动机..... | 268 |
| 第四节 达尔姆城发动机厂股分公司出品的发动机..... | 274 |
| 第五节 薛曉有限公司出品的发动机..... | 278 |
| 第六节 布馬斯及怀恩股分公司出品的发动机..... | 280 |
| 第七节 苏尔寿兄弟股分公司出品的发动机..... | 283 |
| 第三章 有滑块四冲程單作用式发动机..... | 284 |
| 第四章 有滑块二冲程單作用式发动机..... | 287 |
| 第一节 奥格司堡-虞恩山机器厂股分公司出品的发动机..... | 287 |
| 第二节 克虜伯-日耳曼船厂出品的发动机..... | 289 |

固 定 式 及 船 用 柴 油 发 动 机

| | |
|--------------------------------|------------|
| 第三节 布馬斯及怀恩股分公司出品的发动机..... | 292 |
| 第四节 飞霞脱发动机厂出品的发动机..... | 294 |
| 第五节 苏尔寿兄弟股分公司出品的发动机..... | 296 |
| 第五章 二冲程双作用式发动机..... | 299 |
| 第一节 奥格司堡-虞恩山机器厂股分公司出品的发动机..... | 299 |
| 第二节 布馬斯及怀恩股分公司出品的发动机..... | 312 |
| 第三节 飞霞脱发动机厂出品的发动机..... | 314 |
| 第四节 苏尔寿兄弟股分公司出品的发动机..... | 317 |

第六篇 特种構造

| | |
|----------------------------------|------------|
| 第一章 柴油-备用电力装置..... | 320 |
| 第二章 柴油-煤气过程..... | 321 |
| 第三章 可变换运转的发动机..... | 323 |
| 第四章 用重質的及不易着火的燃料的发动机..... | 325 |
| 第五章 煤粉发动机..... | 326 |

第七篇 柴油动力裝置实例

| | |
|-------------------------|------------|
| 第一章 固定式动力裝置..... | 329 |
| 第二章 船用动力裝置..... | 331 |
| 第一节 直接驅动螺旋槳..... | 331 |
| 第二节 非直接驅动螺旋槳..... | 333 |
| 第三章 柴油机車..... | 335 |
| 第四章 組合发动机..... | 340 |

第一篇 导 言

第一章 发展史

在 1892 年, 工程师魯道爾夫·提士① 向柏林的皇家專利局提出他的发明的專利申請。提士的主要說明是: “在汽缸中的純粹空气將被工作活塞如此强烈地壓縮; 致使它所产生的溫度远超过所使用燃料的着火溫度, 而燃料的輸入汽缸是在活塞通过上止点之后陸續进行……”。一般的說来, 目前的柴油发动机仍然是按照这一原理工作的。

尽管提士是基于他以前人士所作的工作, 尽管他是基于当时的工业水准, 但他的設計是新奇的、轟动一时的。在当时的动力区域中, 蒸汽机几乎处于不能与之竞争的地位, 而煤气机与汽油机則尚在它的发展初期。当时的蒸汽机, 它工作时的效率为 15~18%, 内燃机的效率最高为 22%, 而提士指明了一条途徑, 它导使效率可高达 40% 左右。

从事这一新发展工作的人士都完全明了, 随了这突然的进步將伴随着相当的困难。提士最初的設計, 壓縮終了压力与工作压力約达 250 气压, 經過初步的詳細設計后, 就將它降低到 90 气压, 而当时蒸汽机与内燃机的工作压力, 只剛能超过 10 气压的限度。即使 90 气压的数值, 就上世紀的工业說来亦属无法达到。因之, 几乎花了五年的光阴, 經过了与当时的奥格司堡机器厂的密切合作, 提士始能完成他的发动机(图 1)。在 1897 年 2 月 17 日, 明星高等工业学校的許婁脫② 教授始能完成第一个功率与耗油量的測定。在同年的 7 月, 在某一較大的法庭前, 提士及許婁脫获得了所期望的結果。

新的发动机获得了所有工业界的最强烈的贊許, 第一批发动机全部卖出。除了在 1897 年获得执照的五家工厂外(孟阿恩-奥格司堡、克虜伯、苏尔寿、卡来弗来琴、狄克好伯), 在短短時間內就增加了 25 家新的执照执有者, 其中亦有目前极为重要的工厂, 如道馳、布馬斯及怀恩、干士公司、克拉車輛及机器工厂。

但是极迅速的証实了, 柴油发动机在实际运转中尚未具备所期望的、成熟的运转可靠性。随之而来的是經年的艰苦奋斗与令人力竭的无謂工作。反对者及怀疑者的人数日益增長, 致柴油发动机的事业几因之而廢弃。由于孟阿恩厂及它当时领导者的功績, 終于渡过了这一危險时期。自世紀轉換开始, 这工程上的斗争始告胜利, 而柴油发动机的事业,

① Rudolf Diesel

② Schröter

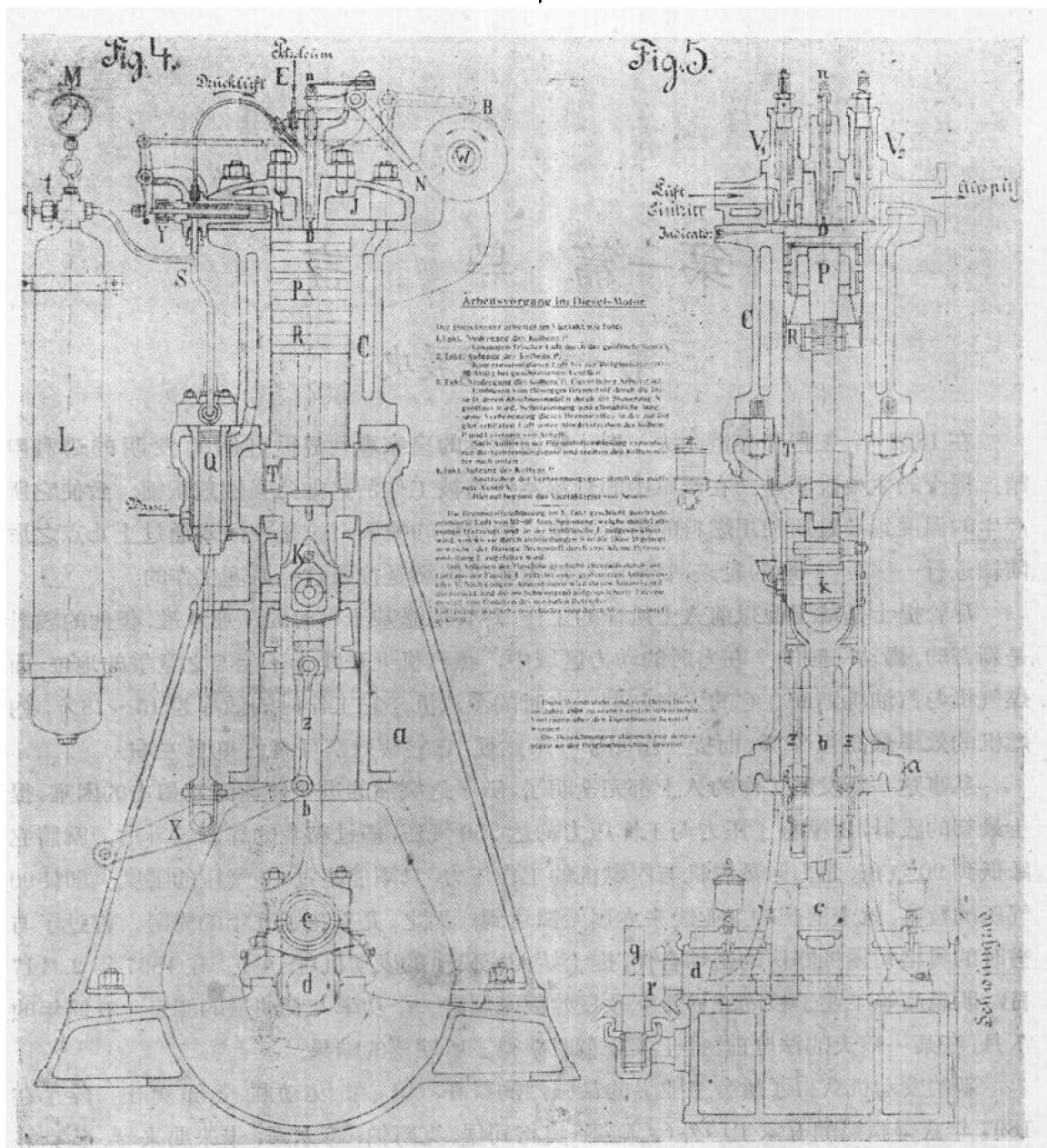


图 1 提士博士在 1898 年第一次公开演讲中所用的切面图, 它是第一批提士发动机中的一台,(照片由明星城德国博物院供给)

终于获救。生产的总马力数随年俱长, 在 1940 年, 仅单独一家德国工厂——孟阿恩——已达累积总产量一千万马力(图 2)。迄 1940 年止, 世界上的总产量只能约略估计为四千万马力。由于永远侵入新的用途区域, 要求采用基本上完全相异的结构, 亦即除了四冲程发动机外, 尚发展有二冲程及二冲程双作用式发动机。在今日, 柴油发动机已成为一种通用的动力机器, 它制有多种多样的型式。

第二章 柴油发动机的应用区域

尽管魯道爾夫·提士自己希望他的发动机的用途之一，是用以驅动船舶，但柴油发动机的发展开始点，却是固定式的用途。第一台供应的柴油发动机是一台两汽缸四冲程发动机，具有60有效馬力的总功率，它安装在开普敦联合火柴工厂中(图3)。作为固定式用途的柴油发动机，它或者用皮帶驅动一系列的工作机器，它或者用以产生电力，迄今仍是柴油机产品的一項主要部門。常常采用若干台发动机組成一套的动力裝置，但亦已实现了大功率的單台裝置。最大的固定式发动机是孟阿恩厂出品的九汽缸二冲程双作用式发动机，具有15,000有效馬力，它裝在汉堡发电厂中作为顛峰动力机。尽管燃料在德国的經濟情况中的地位，要求較少采用固定式的柴油发动机，但由于这发动机的一項特殊优点——立即可以始动——获得了另一用途作为备用电力裝置。每台功率达 1,500 有效馬力的完全自動柴油备用电力裝置，已可毫无問題的投入运转中了。

自 1902 年起，柴油发动机开始进入商船的航运中，在 1904 年它得到在海軍中的第一个用途，作为潛水艇发动机。自这时起，柴油发动机日漸增加它作为內河船及海船的驅动用途。在 1925 年，柴油机驅动尚只为世界总吨位的 4.2%，此項百分值，在 1939 年已上升达 24.4%。采用特別大的柴油驅動功率的商船有“Oranje”号，功率 37,500 有效馬力，及“Augustus”号，功率 28,000 有效馬力。在德国的战艦中，有裝甲艦“Lützow”号及“Scheer 提督”号由柴油发动机驅动。各类船舶采用柴油机驅动的发展趋势，尚在剧烈增强中。

柴油发动机也在陸上运输中覓得广大的流行。柴油发动机驅动的第一輛載重車，始于 1924 年在柏林展览会公开陈列。在今天，极大多数的載重車装备了柴油发动机。

載客車的制造中，柴油发动机迄今只应用于特殊的情况，主要是在要求最大的運轉經濟性时。

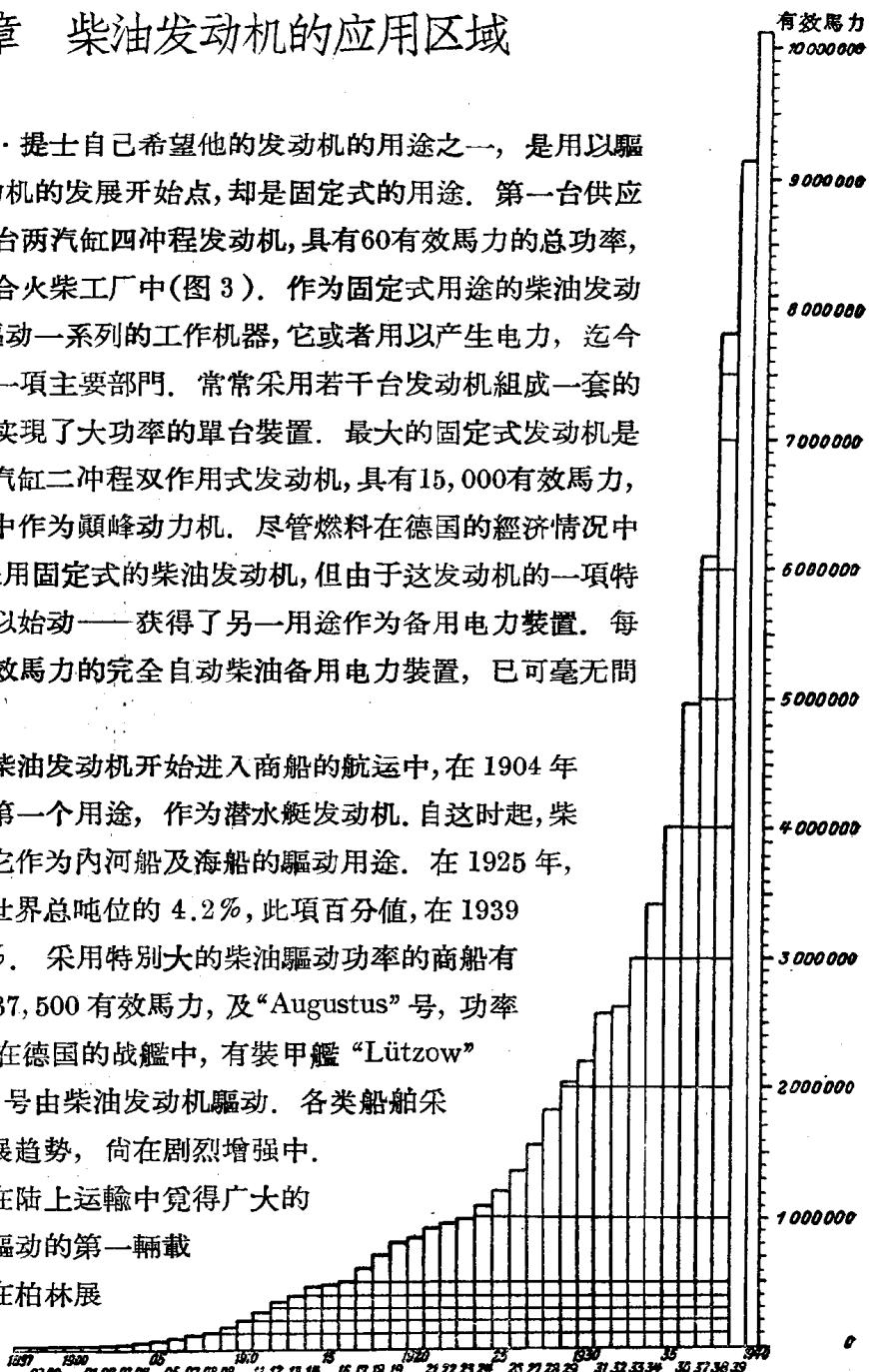


图 2 一家柴油发动机工厂(孟阿恩-奧格司堡)自1897年来生产的馬力数

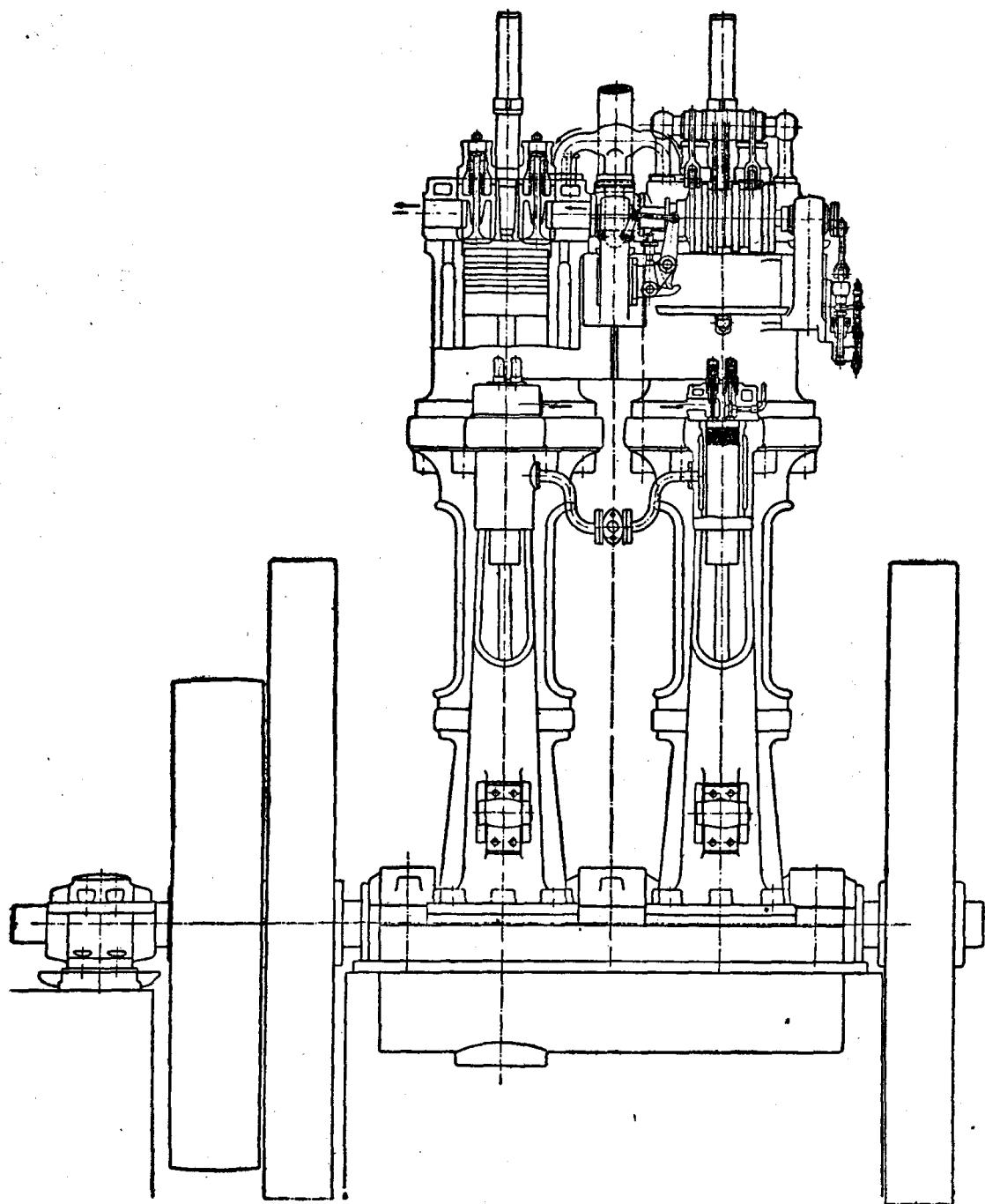
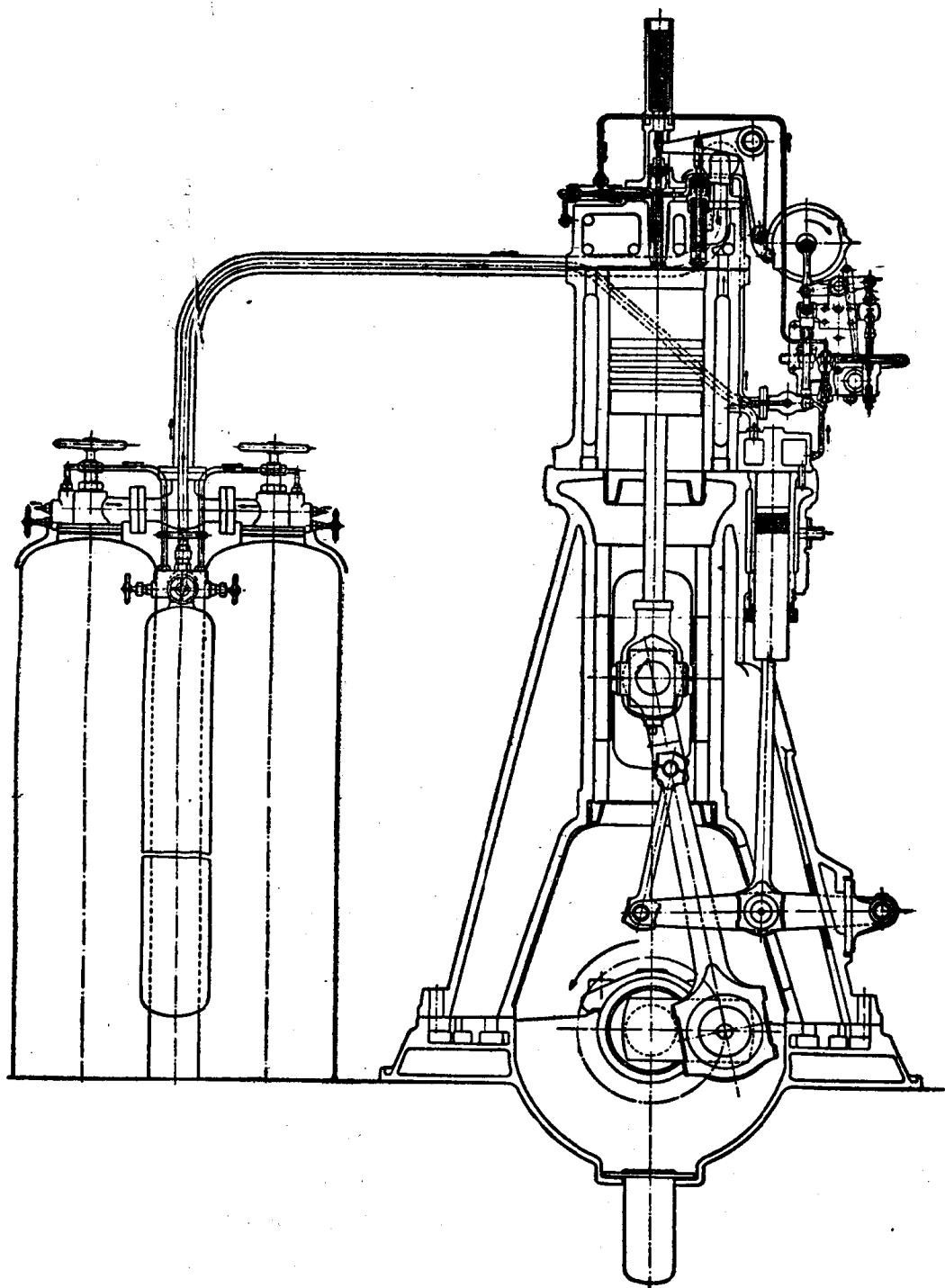


图3 1898年造两汽缸四冲程发动机，汽缸直径

鐵道运输对于柴油发动机亦提供了广大的使用区域。經濟性、运转的便利性、消灭了任何的火灾可能性以及迅速的启动可能性，使得柴油发动机广泛的作为内燃客車的发动机。在較大的柴油机車中，已达 2,000 有效馬力或更多馬力。

就作为航空运输的驱动机来说，柴油发动机不及汽油发动机。因为每一公升冲程容



300 公厘(照片由明星城德国博物院供给)

积中所能发生的功率，柴油发动机低于汽油发动机，故柴油发动机必须造得尺寸较大。而随着提士工作过程所必要的较高压力，需要消耗更多的材料，故每一机件的重量较高，亦即整个机器的重量增加。柴油发动机的优点仅是较高的经济性，以及使用一种不易发生

火灾的燃料。所以柴油发动机在航空运输中仍获得一些受限制的用途。

上項說明中，尚未完全列举柴油发动机的用途。在无数的場合中，柴油发动机被作为組合的发动机。此处仅提及可移动的发电裝置、筑路机械、鉆探机、可移动的柴油水泵及柴油压缩机。

由于使用目的的不同，当然对发动机提出不同的要求，因此要求它有不同的構造。應該仔細考慮的是，对于所規定的使用目的，究竟二冲程合适呢，还是四冲程合适，應該選擇那一种的燃燒过程，以及那一些特种設備及特种措施，可以使发动机符合所要求的目的。

第三章 柴油发动机的燃料

对設計師說來，燃料的問題亦不是毫无意義的。魯道爾夫·提士在开始时就提出了一个目标，他的发动机应当用煤粉来开动。由于不可克服的困难，終致——作为暫時的解决办法——轉而采用液体燃料。这液体燃料是由高度压缩的空气噴入汽缸中，虽然早已知道單独利用高压力將燃料噴入汽缸的优点，但是缺少工程上可用的方法。高压噴射的实用方法始于1909年及1910年的專利中說及，但自1920年起始行逐漸的轉入无空气的噴射，最初用于小尺寸的汽缸，繼而在較大的机器中，終于在現代只生产无空气噴射的发动机了。液体燃料的使用，迄今基本上仍旧保持着。虽然經過几十年的、极努力而又昂贵的試驗，以煤粉作为柴油发动机燃料的可用性仍未成功。对于主要的、也就是基本的問題，尙不能获得理想的解决。在发动机中采用煤粉較之重燃料油、瀝青油及煤气所需要的特別設備，將在本書中專辟一章叙述之。

本全集的第一卷中，已經詳述燃料的一切。因此，此处只談目前通用的液体柴油燃料的主要类别：

甲) 矿質油

1. 煤气油 石油的分馏产品，比重約为0.85；低热值約为10,150大卡/公斤。极适用于柴油发动机。

2. 柴油 优良的分馏剩余物，或为煤汽油与分馏剩余物的混合物，比重約自0.91至0.94；低热值达9,850大卡/公斤。极适用于柴油发动机。

3. 燃料油 分馏剩余物，比重約超过0.93；低热值通常低于9,800大卡/公斤。燃料油只能通过特殊的重油設備应用于柴油发动机。

乙) 頁岩油 油頁岩的蒸餾产品；低热值为10,000大卡/公斤。通常頗适用于柴油发动机。

丙) 瀝青油

1. 褐煤瀝青油 褐煤瀝青的蒸餾产物；低热值約为9,800大卡/公斤。极适用。

2. 石炭瀝青油 石炭瀝青的蒸餾产物；低热值約为9,000大卡/公斤。只能通过特殊

的设备应用于柴油发动机中。

丁)植物油 橄榄油、棉籽油、花生油、豆油等。通常可在一定的条件下适用。由于此类油甚少用于发动机中，故无累积的经验。

戊)合成油

1. 煤气油状的燃料 这类油中此处要提的是按照费许-脱落许方法及按照伊盛方法所得的油。这些油就性质而言，有些部分可超过最优良的矿质煤油。低热值可达10,500大卡/公斤。极其适用。

2. 混合柴油 合成的煤油与石炭渣油的混合物，经过精制。极其适用。

3. 煤的炼制品 在这范围内，目前尚在发展中。迄今为止所已知的产品，只能通过特殊的设备，在一定的条件下使用于柴油发动机。由于各方面的努力，对这一方面的工作日益推进，故可期望得到优良的产品。

设计师在抉择燃料时，还当明确燃料在低温时是否仍有足够的流动性，俾能不必要求在喷射泵、喷油阀及导管等处加装加热设备。燃料在适当的温度时的最低粘性限值约为恩氏4至8°。此外，设计师必须要求燃料对于所接触的发动机零件不能有腐蚀作用。

第四章 第十二卷的范围

正如全集的编辑者李斯德教授在第一卷的序言中所述，全部的材料是分别由若干著者编写而成。本书的范围是限于讨论柴油发动机，它的汽缸直径均大于150公厘。这样，它相当于大约自150~300马力的最低功率限值。尺寸较小的柴油发动机，以及某些高速的车用发动机及内燃机车用发动机，即使它的尺寸及功率大于上述的限值时，均詳述于第十一卷中。基本的材料問題，以及轴承問題的深入討論，均自本書中划出，而在第八卷第一部中說明之。質量平衡及振动問題詳述于第八卷第二部中。此外必須提及的是第三卷（传热学）、第四卷（充量更换）、第七卷（柴油发动机中混合气形成与燃烧）、第九卷（内燃机的气体配换机构）、第十卷（高速内燃动力机器的传动机構）。

第二篇 設計中小功率柴油發動機的一般規律

第一章 擇取二冲程或四冲程工作過程的觀點

本節中討論中小功率的柴油发动机。所謂“中”及“小”功率的含義並不十分明確。為了在以後的說明中得到明確的界別，“中”及“小”功率发动机，應當包括全部無滑塊的发动机。無滑塊发动机的最高功率限值，對於無增壓的四冲程機說來，約為每汽缸 350 有效馬力，增壓的四冲程機約為每汽缸 500 有效馬力，而在二冲程單作用式機則約為每汽缸 400 有效馬力。倘若假定汽缸數等於 8 為最高限值時，則無滑塊的，有增壓的四冲程发动机可達 4,000 有效馬力的總功率，而有滑塊的大发动机，它的功率無論如何低于此限值。各功率範圍的互相重疊現象示於圖 4 中。雖然如此，有滑塊與無滑塊的发动机，它們的結構差別是極其明顯的。

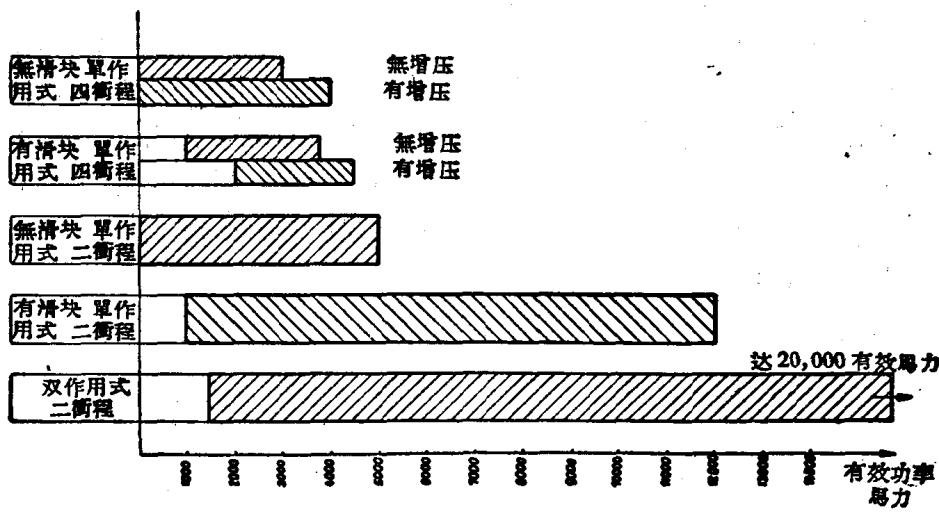


圖 4 各種不同構造柴油发动机的功率範圍

對於中小功率的发动机，要決定二冲程或四冲程的優劣問題，一般說來是根本無法達到的，而在若干個別情況通常也是很難定的。由於二冲程單作用式发动机所具有的簡單性，屢次的引起了若干製造廠的興趣，而採用了這一型式的構造。這一採用往往是失敗